

# TEN TEN QSO PARTY

## Traduction F6IIE

Les 10-10 QSO Parties sont des événements sur l'air conçus pour regrouper des nouveaux venus, des anciens et des opérateurs en quête de plaisir à effectuer du trafic, dans le monde entier.

Le règlement édicté ici concerne la philosophie générale pour ces concours. Les concours Spirit of 76 et Open Season QSO Parties ont des règlements spécifiques additionnels.

Les concours Anniversary et Meet the Volunteers sont quant à eux des concours qui se déroulent sur l'année.

### 1 - Qui est éligible

Les QSO Parties sont ouverts à tous les radioamateurs possédant la capacité de pouvoir opérer légalement sur la bande des dix mètres. Toutefois, les log's seront acceptés à compter de la date d'activité avec les exceptions suivantes : Les log's pour l'activité Open Season seront acceptés pour tous les radioamateurs. Les check log's sont utilisés pour valider et tester les log's reçus mais ne se qualifient pas pour les diplômes.

### 2 - Dates

Il y a 9 QSO Parties qui se tiennent tout au long du calendrier annuel :

#### **2 - 1 WINTER PHONE :**

- le premier week-end complet du mois de Février du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

#### **2 - 2 SPRING DIGITAL :**

- le dernier week-end complet du mois d'Avril du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

#### **2 - 3 SPRING CW :**

- le premier week-end complet du mois de Mai du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

#### **2 - 4 OPEN SEASON (PSK) :**

- le premier week-end complet du mois de Juin du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

#### **2 - 5 SPIRIT OF 76 :**

- 7 jours, 6 modes - Chaque année la première semaine de Juillet du lundi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

#### **2 - 6 SUMMER PHONE :**

- le premier week-end complet du mois d'Août du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

**2 - 7 SPRINT DAY (tous modes) :**

- Toujours le 10 octobre (10-10)  
de 00H01 UTC à 23H59 UTC.

**2 - 8 FALL CW :**

- le troisième week-end complet du mois d'Octobre  
du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

**2 - 9 FALL DIGITAL :**

- le deuxième week-end complet du mois de Novembre  
du samedi 00H01 UTC au dimanche 23H59 UTC.

**3 - Fréquences et Modes**

Seuls les contacts directs et non assistés sont permis.

Les contacts via répéteur, satellites, IRLP, Echolink et d'autres types de contacts assistés ne sont pas autorisés. Ces contacts sont basés sur la réglementation en vigueur dans le pays de l'opérateur en respectant le plan de bandes du pays concerné.

Les activités CW QSO Parties devront se tenir dans les sous bandes télégraphie en utilisant seulement la télégraphie Morse.

Les activités Digital QSO Parties devront se dérouler dans les sous bandes attribuées à ces modes de communications de la bande des dix mètres en utilisant uniquement les modes digitaux (RTTY, PSK, etc).

Les activités Phone QSO Parties devront se dérouler dans les sous bandes attribuées à ce mode de communication de la bande des dix mètres en utilisant uniquement les modes appropriés selon la fréquence (SSB, FM, AM).

L'activité SPRINT utilise tous les modes possibles sur la bande des dix mètres.

**NOTE:**

UNE ZONE TRANQUILLE comprise entre 28.490 et 28.510 MHz devra être laissée à l'usage de ceux qui ne participent pas à ces activités et souhaitent utiliser la bande.

**4 - Catégories**

Les participants devront soumettre un log dans les classifications suivantes :

**INDIVIDUEL :**

Incluant les stations mono opérateur pouvant comprendre aussi des équipes OM/XYL ou des groupes familiaux utilisant leur indicatif individuel et le numéro de membre du 10-10.

**QRP :**

Idem que les opérateurs individuels indiqués ci-dessus et dont la puissance ne devra pas dépasser 5 Watts en CW et modes digitaux ou 10 Watts en téléphonie au cours de la durée de l'événement.

**CLUB :**

Un club devra avoir une licence officielle délivrée par l'administration et devra être en possession d'un numéro de membre actif du 10-10. Les participants comme clubs devront communiquer l'indicatif, le nom, le numéro de 10-10 pour tous les opérateurs utilisant l'indicatif du club. L'activité devra se dérouler sur un lieu unique en utilisant une seule station. Les opérateurs pourront aussi envoyer un log personnel individuel pour des contacts effectués sous leur propre indicatif.

**MOBILE :**

Le qualificatif de mobile est appliqué aux conditions opératoires en voiture, camion, van, moto, bateau, avion et tout autre mode de transport. L'utilisation d'une antenne de base, d'un amplificateur ou d'une alimentation sur le secteur n'est pas autorisée. L'activité sur un parking à cheval sur deux comtés compte comme deux QSO's et deux comtés. Les opérateurs maritimes et mobiles devront être capables de donner leur comté. La sécurité doit être respectée lors de l'opération depuis une station en mobile. Dans l'éventualité où vous ne pouvez pas vous garer près de séparations de comtés, déplacez vous jusqu'à la meilleur position en toute sécurité et vous pourrez alors quand même donner les comtés doubles. Les entrées de log's doubles sot autorisées lors de l'activités en double comté. En plus des informations concernant le comté contacté, devra être incluse l'information sur le comté depuis lequel se déroule l'activité. Les stations mobiles recevront des diplômes selon leur propre catégorie dans les sections individuelles mais ne seront pas incluses en tant que sections individuelles et Top ten dans le monde entier. Les log's mobiles ne seront acceptés que pour les activités Winter & Summer Phone ainsi que 10-10 Sprint QSO Parties.

**5 - Informations sur les émetteurs**

Tout opérateur pourra opérer en mobile, portable ou fixe.

En cas de changement de QTH durant l'activité, l'opérateur devra indiquer le même dans son log.

En cas de changement de QTH durant cette activité, elle devra préciser un seul log à partir d'un district, d'une province ou contrée DX.

Les stations multi transmetteurs (Deux ou plus opérant simultanément et partageant le même indicatif) ne sont pas permises.

En cas de panne, il est possible de changer de transmetteur.

<p><b>6 - Échanges</b></p>	<p>Les membres du 10-10 donnent leur indicatif, nom, numéro de 10-10 et QTH (Etat, Province ou Contrée).</p> <p>Si un échange n'a pas de numéro de 10-10, il faut noter zéro (0) dans le log.</p>
<p><b>7 - Points QSO</b></p>	<p>Deux (2) points sont donnés par contact avec un membre du 10-10 donnant son numéro de membre.</p> <p>Un point (1) est donné sans numéro de membre du 10-10.</p> <p>Les doubles devront être indiqués dans le log sans pour autant donner de points.</p> <p>Tout log avec plus de 10% d'erreur sera considérée comme un log de test.</p> <p>Une station en particulier sera comptée comme une seule station à l'exception de certaines activités spécifiques.</p>
<p><b>8 - Chapter score</b></p>	<p>Tout participant qui est membre d'un chapter et qui opère dans les 150 miles du net de base de ce chapter pourra assigner le score à ce chapter.</p> <p>Les scores pour les QSO Party ne sont pas réassignables.</p>
<p><b>9 - Les entrées</b></p>	<p>Les log's devront être envoyés au manager des QSO Party dans les 10-10 NEWS ou sur le site web.</p> <p>Il est suggéré que les log's devront être envoyés aussitôt que possible après l'activité. Les log's des stations DX devront être envoyés par avion afin d'être reçus pour la bonne date. En cas de réception après la date limité, ils seront considérés comme check log's. Ceux reçus plus de 15 jours après la date limité ne seront pas du tout pris en considération. Tous les log's peuvent être envoyés par e-mail sous la forme de fichiers sans utiliser de fichiers type .Q95 ou .adif files.</p> <p><b><u>9.1 DESCRIPTION DE L'ACTIVITE</u></b></p> <p>Chaque compte rendu de l'activité devra posséder une feuille de couverture, un log et une feuille de doubles comme suit :</p> <p>En feuille de couverture, on indiquera le type de l'activité, la classification, la zone de call US (W0-W9 ou contrée DX), l'assignement si c'est le cas, le nombre de contacts et les points avec le 10-10, le nombre de contacts et les points sans</p>

le 10-10 ainsi que le total des points.

Les log's devront lister la Date UTC, l'heure UTC, l'indicatif, le prénom, le numéro de 10-10 (zéro (0) si pas de numéro), le QTH la valeur en points du contact. Les log's sont obligatoirement dans l'ordre date et heure. Une feuille de doubles est demandée pour tous les log's de plus de 50 contacts. Cela peut être sous la forme d'indicatifs dans l'ordre alphabétique ou entrée à la main sur une grille de doubles.

## **9.2 TERME DE RIGUEUR D'ENVOI**

Tous les participants des QSO Parties à l'exception du Sprint devront être envoyés dans les 15 jours qui suivent l'activité, le cachet de la poste faisant foi.

Les compte rendus par mail pour le Sprint (qui se tient le 10/10) ne devront par exemple pas être envoyés au delà du 25/10 à moins que ça tombe un dimanche et alors ce serait pour le lundi 26/10.

Les LOGs doivent être transmis aux gestionnaires identifiés dans les NOUVELLES 10-10 ou sur le site Web du 10-10.

Il est fortement suggéré que les LOGs soient envoyés, au plus tôt, après la clôture de l'événement.

Il est également recommandé que les LOGs DX soient envoyés par la poste aérienne afin de s'assurer qu'ils sont reçus dans les temps.

Tous les LOGs reçus avec un cachet de la poste postérieur à la date limite sera traitée comme CHECK LOG.

Tous les LOGs reçus plus de 15 jours après la date limite d'inscription, indépendamment du cachet, seront rejetées.

Tous les LOGs peuvent être envoyés par e-mail. S'il vous plaît, pas au format Q95 ou Adif.

## **10 - Les QSO Party : résultats et récompenses**

Les résultats seront postés sur le site web du site environ 15 jours après la fin de l'activité et postés sur les nouvelles du 10-10 dans le numéro approprié.

Des diplômes seront envoyés quand c'est approprié par le manager des diplômes pour les dix premiers du classement pour chaque zone US (W0-W9), chaque contrée DX, ainsi que pour les meilleurs QRP, CLUB, MOBILE et CHAPTER.

Des certificats électroniques seront envoyés aux meilleurs 2e et 3e places dans ces catégories.

Ces activités s'étalent du 1er Janvier 00:01 UTC au 31 Décembre 23:59 UTC.

Au cours de l'activité « Anniversary », les participants qui fêtent leur anniversaire et dont le numéro figurent dans le numéro de membre du 10-10 (Exemple: 2010 est le 48ème anniversaire du 10-10 International Net, Inc.

Les contacts avec des membres ayant un "48" dans leur numéro de membre comme 72048, 69485, 64854, 48126, 00487) compteront pour cette activité.

Chaque année, le chiffre change et créant un nouveau group d'intérêt parmi les membres se focalisant sur cette activité et sur l'utilisation de la bande des dix mètres.

**11 - Activités**  
**« ANNIVERSAIRE »**

et

**« MEET THE VOLUNTEERS »**

Les règles générales s'appliquent avec quelques exceptions : Durant l'année calendaire, du 1er janvier au 31 Décembre, on pourra effectuer des contacts avec des membres du 10-10 possédant un numéro avec en information complémentaire la date, l'indicatif le QTH avec les informations sur l'année anniversaire en cours comme décrit ci-dessus. Un seul contact par volontaire est permis sans prendre en compte le mode de contact.

Au cours de chaque activité, les contacts devront être établis dans les modes légalement autorisés sur la bande des dix mètres (AM, SSB, FM, PSK, CW, etc.).

Tous les log's présentés devront contenir une seule entrée pour chaque numéro de 10-10 contacté. Les contacts seront listés dans l'ordre suivant : Numéro de 10-10, date, indicatif, nom, QTH et mode.

Ces activités sont pour des entrée individuelles comme décrit dans la section 5.2.4 et des certificats de participation seront offerts aux dix premiers mais tous les participants seront listés dans le compte rendu des nouvelles du 10-10 NEWS.

Toutefois, les compte rendus devront être envoyés pas plus tard que le 15 Janvier suivant l'année d'activité pour les deux types d'activités Anniversary et Meet the Volunteers.

Seuls les membres à jour de cotisation sont autorisés à soumettre des log's.

**12 - Activité**  
**« SPIRIT OF 76 »**  
**(7 jours, 6 modes)**  
**QSO PARTY**

Cette activité se déroule sur 7 jours et autour du 4 Juillet de chaque année. Il faut effectuer autant de contacts que possible aux alentours du 4/07 au cours de la semaine en utilisant 6 modes. Les modes que l'on peut utiliser sont décrits ci-dessous avec fréquences préférentielles :

1. USB (28.345)
2. RTTY (28.086)
3. CW (28.050)
4. FM (29.600)
5. PSK (28.120)
6. AM (29.000)

La méthode de calcul du score est normale, 2 points par membres et 1 point par contact avec non membres.

Il est possible de contacter la même station dans les six modes prévus pour un total de 12 points par indicatif.

Pour le reste les règles normales s'appliquent.

Les log's doivent être envoyés au manager des QSO Party.

### **13 - Activité**

**10-10 SPRINT  
(10 Octobre)  
QSO PARTY**

Un diplôme sera envoyé pour avoir contacté les 10 zones des districts.

### **14 - INFORMATION COMPLEMENTAIRE**

Des informations complémentaires au sujet du 10-10 et des activités à venir sont disponibles sur le site web.

Les feuilles récapitulatives, feuilles de log's et feuilles de doubles sont aussi disponibles en téléchargement et pour l'impression sur :

<http://www.ten-ten.org>

Pour toute question complémentaire, contact le manager des QSO Party.

**Mise à jour : 23 avril 2013**